**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen

Herausgeber: Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-

Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 28 (1955)

Heft: 1

**Vorwort:** Gedanken zum Jahreswechsel

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 19.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Gedanken zum Jahreswechsel

Der Jahreswechsel ist wohl der geeignetste Zeitpunkt, um im unaufhaltsamen Geschehen eine kleine erzwungene Pause einzuschieben und auf Vergangenes zurückzublikken, obschon die weiteren Aufgaben kaum ein kurzes Verweilen gestatten. Die verschiedenen Jahresberichte unseres Verbandes, die wir demnächst im «Pionier» veröffentlichen werden, zeigen mit aller Deutlichkeit, dass der EVU ein reichbefrachtetes Verbandsjahr zurückgelegt hat. Die wesentlichsten Entscheide dazu sind an der Altdorfer Delegiertenversammlung gefallen, indem die Vertreter unserer Sektionen der Alarmorganisation und der Durchführung des «Tages der Übermittlungstruppen» zustimmten. Diese beiden neuen Verbandsaufgaben wurden denn auch sofort in Angriff genommen und bereits am ersten Oktober konnten wir der stark interessierten Öffentlichkeit bekanntgeben, dass der Grundstock zur Alarmorganisation gebildet und einsatzbereit ist. Der Zentralvorstand hofft, dass sich dem bereits bestehenden Netz von Alarmgruppen weitere Sektionen anschliessen werden, damit in einem Notfall möglichst rasch und möglichst viele Gruppen aufgeboten werden können. Glücklicherweise sind wir bis heute noch zu keinem Einsatz aufgerufen worden und wir hoffen auch weiterhin, dass unser Land möglichst von Geschehnissen verschont bleibe, die ein Aufgebot der Alarmgruppen erfordern. Trotz dieser Hoffnung müssen wir aber jeden Augenblick bereit sein, einem Aufruf Folge zu leisten. Insbesondere im Winterhalbjahr, wenn grosse Schneemassen und Lawinen unsere Täler bedrohen, ist es notwendig, dass sich die Sektionspräsidenten und die Chefs der Alarmgruppen vergewissern, dass ein Einsatz jederzeit möglich ist. Jede Lawinenwarnung des Radios bedeutet für unsere Alarmgruppen einen Appell zu erhöhter Bereitschaft.

Das neue Jahr bringt uns die ersten eigenen Wettkämpfe der Übermittlungstruppen. Es erübrigt sich, hier nochmals zu erwähnen, weshalb unser Verband sich nicht an den

nächsten SUT beteiligen kann und die Delegiertenversammlung deshalb genötigt war, diesen eigenen Wettkämpfen zuzustimmen. Erfreulicherweise hat der bevorstehende Tag der Übermittlungstruppen in allen Sektionen ein erfreuliches Echo gefunden und heute darf bereits angenommen werden, dass die Beteiligung an den Wettkämpfen überaus gross sein wird. In verschiedenen Sektionen hat die Trainingsarbeit bereits begonnen - niemand will unvorbereitet in Dübendorf erscheinen. Gerade dieser Punkt erscheint uns überaus wesentlich, denn der «Tag der Übermittlungstruppen» wird nicht durchgeführt, um den reichbefrachteten eidgenössischen Festkalender um eine Veranstaltung zu bereichern oder um die Zahl der Medaillen im Schweizerland zu vermehren, sondern der eigentliche Sinn des Wettkampfes liegt im Training. Der Wettkampf soll lediglich den Ansporn zum Training, zu vermehrter ausserdienstlicher Betätigung geben. Selbst der letzte auf der Rangliste hat viel erreicht und viel gewonnen: er hat sich vermehrt ausaebildet!

Nicht nur aufgabenmässig sondern auch zahlenmässig hat sich der EVU im Jahre 1954 erweitert. Der Anschluss des Brieftaubendienstes an den Verband ist vollzogen und in vielen Sektionen haben sich die Fachgruppen des Brieftaubendienstes gebildet. An den meisten Orten sind die ersten administrativen und personellen Anfangsschwierigkeiten überwunden worden und dort, wo einst Skepsis und Misstrauen herrschten, ist eine schöne Zusammenarbeit entstanden, die bald niemand mehr missen möchte.

Diese kurze Bilanz zum Jahreswechsel ist für den EVU sicher erfreulich; die neuen Aufgaben sind allen bekannt und die Präsidentenkonferenz in Olten hat bewiesen, dass die Zusammenarbeit zwischen den Sektionsvorständen und dem Zentralvorstand gut funktioniert, so dass wir alle hoffen dürfen, die Aufgaben des neuen Jahres erfolgreich zu erfüllen. ah.

# 11./12. Dezember 1954: Erfreuliche Verbandsarbeit in Olten

Noch kurz vor Jahresabschluss trafen sich verschiedene Instanzen des EVU in Olten, um aktuelle Verbandsfragen zu besprechen. Am Samstagnachmittag begannen die Konferenzen der Verkehrsleiter-Funk und der Delegierten des Brieftaubendienstes im Hotel «Glockenhof», am Abend tagte der Zentralvorstand bis in die erste Morgenstunde hinein und am Sonntagmorgen versammelten sich die Präsidenten unserer Sektionen zu ihrer jährlichen Präsidentenkonferenz. Um allen Mitgliedern einen umfassenden Einblick in diese wichtigen Besprechungen zu geben, beginnen wir heute mit der Veröffentlichung des Protokolls vom Rapport der Verkehrs- und Sendeleiter des EVU. Im nächsten Heft folgen die Berichte von der Präsidentenkonferenz und den Besprechungen der Verkehrsleiter des Brieftaubendienstes.

# Rapport der Verkehrs- und Sendeleiter-Fk des EVU vom 11. 12. 1954 in Olten

## PROTOKOLL

- Traktandenliste: 1. Begrüssung durch den Vorsitzenden
  - 2. Sendetätigkeit 1954
  - 3. Wettbewerb
  - 4. Tag der Übermittlungstruppen 1955
  - 5. Verschiedenes, allgemeine Aussprache

Anwesend: Abteilung für Uem.Trp.: Hptm. Badet; Abteilung Fl. und Flab: Hptm. Hotz; Vertreter des Waffenplatzes Bülach: HH. Adj. Uof. Heinzelmann, Schwyter und Wymann; Gast: Gfr. Rheiner, Kant. Experte Solothurn der MTV-Kurse. Zentralvorstand: Hptm. Stricker, Oblt. Hirt (Vorsitzender), Adj. Uof. Dürsteler, Wm. Egli (Protokollführer), Gfr. Peterhans (Rechnungsführer).

Sektionen: 27 Sektionen mit insgesamt 42 Delegierten. Entschuldigt abwesend: Die Sektionen Baden, Genf und St. Gallen.

Beginn des Rapportes: 1500 Uhr.

Trakt. 1: Nach der Begrüssung durch den Vorsitzenden, gab er unter

Trakt. 2 vorerst einen gedrängten Überblick über die Sendetätigkeit im verflossenen Jahr. Er berührte kurz den Aufbau des Basisnetzes und hob speziell die gut und präzis arbeitenden Sektionen hervor. Dann trat er eingehender auf die Abhorchergebnisse ein und gab einige detaillierte Angaben über besonders gravierende Feststellungen. Er betonte, dass die strikte Beschränkung auf die zugeteilten Frequenzen nach Netzplan und die absolute Einhaltung der Verkehrsvorschriften unbedingt erforderlich sei. Ferner er-